



HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ



Tojás- és késlámpázó

FG00530

- AZ EREDETI ÚTMUTATÓ FORDÍTÁSA -

1. BIZTONSÁG	3
2. RENDELTETÉS	4
3. MŰSZAKI ADATOK	4
4. SZÁLLÍTÁS ÉS TÁROLÁS	5
5. TELEPÍTÉS	5
6. ÜZEMELTETÉS	5
7. TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS	6
8. PÓTALKATRÉSZEK	6
9. HULLADÉKGAZDÁLKODÁS ÉS ÁRTALMATLANÍTÁS	7



Köszönjük, hogy a FORGAST tojás- és késlámpázóját választotta.

A készülék biztonságos használata és megfelelő működése érdekében az első üzembe helyezés előtt olvassa el ezt a használati útmutatót.

Az útmutatót biztonságos, a személyzet számára hozzáférhető helyen kell tárolni. Gyártóként fenntartjuk a jogot termékeink minőségének folyamatos javítását szolgáló paraméterek és műszaki megoldások módosítására. A jelen használati útmutatóban található információk és paraméterek eltérhetnek a valóságtól, ez azonban nincs jelentős hatással a készülék használatára.

1. BIZTONSÁG

1. A készülék kézhezvétele után minden esetben ellenőrizni kell annak teljességét, valamint az esetleges szállítási sérüléseket. Eltérés vagy sérülés észlelése esetén a jelen használati útmutatóban foglalt Általános Garanciális Feltételek szerint kell eljárni. Semmilyen körülmények között ne használja a szállítás során megsérült készüléket. Ez személyi sérülést, a készülék károsodását vagy anyagi kárt okozhat, amelyekért a gyártó nem vállal felelősséget.
2. A készüléket a használati útmutatóban meghatározott feltételek mellett, kizárólag a tervezett és gyártott rendeltetésének megfelelően kell üzemeltetni.
3. A készülék használata során meg kell óvni a vízzel való érintkezéstől. Ez valamennyi elektromos csatlakozásra is vonatkozik. Víz érintkezése esetén a készüléket le kell választani a tápellátásról, üzemben kívül kell helyezni, és a Forgast hivatalos szervizével ellenőriztetni kell. Az eljárás be nem tartása áramütést és életveszélyt okozhat.
4. Soha nem szabad önállóan felnyitni a készülék burkolatát.
5. Minden szellőzőnyílást szabadon kell hagyni, hogy biztosítva legyen a készülék megfelelő hűtése. A készülék nyílásaiba nem szabad a standard vagy opcionális felszereléshez nem tartozó elemeket helyezni.
6. A hálózati csatlakozódugót száraz kézzel kell megfogni. A csatlakozódugó kihúzásakor azt kell megfogni, és soha nem a tápkábelt. Ellenőrizni kell a csatlakozódugó és a tápkábel állapotát. Ha a tápkábel sérülését vagy hibás működését észleli, a készüléket ki kell vonni a használatból, és fel kell venni a kapcsolatot a Forgast hivatalos szervizével. A tápkábelt védeni kell a forró vagy éles berendezési tárgyakkal, tűzzel vagy egyéb tárgyakkal való érintkezéstől. A kábelt biztosítani kell a véletlen megrántás vagy megbotlás ellen.
7. A készülék leesése esetén a további használat előtt ellenőriztesse vagy javíttassa meg azt a Forgast hivatalos szervizével. Soha ne kísérelje meg saját kezűleg megjavítani, mert ez életveszélyt okozhat.
8. Tilos a készülék szerkezeti kialakítását bármilyen módon megváltoztatni vagy a készüléket módosítani.



FIGYELEM!

A meglévő elektromos hálózat csatlakoztatását vagy átalakítását, valamint annak javítását olyan személyre kell bízni, aki ismeri a készülék használati útmutatójának tartalmát, megfelelő képzettséggel rendelkezik, és rendelkezik a szükséges jogosultságokkal.

MEGJEGYZÉS:

Ezt a használati útmutatót az angol nyelvű eredeti útmutató alapján mesterséges intelligencia és gépi fordítás segítségével fordítottuk le.

9. A készülék működését folyamatosan ellenőrizni kell, és működési rendellenesség észlelése esetén elsőként a jelen használati útmutatóban található információkat kell felhasználni. Ha a készüléket nem lehet elindítani, vagy nem érhetők el a megfelelő működési paraméterek, a Forgast hivatalos szervizéhez kell fordulni.

10. Kiskorúak, mozgásukban vagy értelmileg akadályozott személyek, valamint a készülék megfelelő használatával kapcsolatos ismeretekkel nem rendelkező személyek kizárólag a biz-

11. A készülék tisztítása, karbantartása vagy hosszabb üzemszünet esetén a használati útmutatóban foglaltak szerint ki kell kapcsolni a készüléket, és ki kell húzni a csatlakozódugót a hálózati aljzathoz.

FIGYELEM!
Ha a csatlakozódugó a hálózati aljzatban marad, a készülék folyamatosan feszültség alatt marad. Biztosítani kell a csatlakozódugó és a hálózati aljzat könnyű hozzáférhetőségét. Ez lehetővé teszi a készülék egyszerű leválasztását, valamint súlyos meghibásodás esetén a tápellátás gyors megszakítását.

FIGYELEM!
A fent említett pontok be nem tartása súlyos testi sérülést, életveszélyt, a készülék károsodását vagy jelentős anyagi kárt okozhat, amelyekért a gyártó nem vállal felelősséget.
A fent említett pontok be nem tartása a garancia elvesztését vonhatja maga után.

2. RENDELTETÉS

A baktériumölő tojás- és késlámpázó tojások és kések fertőtlenítésére és csíraamentesítésére szolgál. A fertőtlenítés magas hatékonyságát a 16 W teljesítményű lámpák biztosítják. A lámpák 253,6 nm hullámhosszúságú UV-C-sugárzást bocsátanak ki. Ez a sugárzás rövid idő alatt a tojások felületén található Salmonella baktériumok akár 100%-át is elpusztítja. A tojás- és késlámpázó hatékony, tartós, könnyen kezelhető és tisztán tartható, továbbá biztonságosan használható a jelen útmutatóban megadott MUNKABIZTONSÁGI FELTÉTELEK betartása mellett.

3. MŰSZAKI ADATOK

MODEL	FG00530
Feszültség	230 V
Teljesítmény	50 W
Frekvencia	50 Hz
UV-lámpák teljesítménye	16 W
Kapacitás	30 tojás
Fénycső típusa	G16 T5
Lámpázási idő	150 mp
Méret	280 x 425 x 575 mm
Tömeg	11 kg

4. SZÁLLÍTÁS ÉS TÁROLÁS

Szállítás közben a készüléket óvatosan kell kezelni, és kerülni kell a rázkódásokat. A becsomagolt készüléket nem szabad a szabadban tárolni. A készüléket alacsony páratartalmú, korróziót nem okozó, jól szellőző helyiségben kell elhelyezni.

5. TELEPÍTÉS

- A készülék közelében nem szabad gyúlékony tárgyakat tárolni.
- A környezeti hőmérsékletnek +45°C alatt kell lennie.
- A környezeti relatív páratartalomnak 80%-nál alacsonyabbnak kell lennie.
- Ellenőrizze, hogy a készülékhez tartozó valamennyi tartozék megtalálható-e.
- Ellenőrizze, hogy nincsenek-e látható szállítási sérülések.

FIGYELEM!
• A névtáblán feltüntetettől eltérő tápellátást használni tilos.
• Nem szabad olyan áram-védőkapcsolót használni, amely nem felel meg a biztonsági szabványoknak.
• Az áram-védőkapcsolót, a biztosítékot és a hálózati csatlakozóaljzatot a készülék közelében kell felszerelni.
• Az elektromos berendezés telepítésével és karbantartásával kapcsolatos munkákat a Forgast hivatalos szervizének vagy a szükséges jogosultságokkal rendelkező személyeknek kell elvégezniük.
• A készüléket a csatlakozódugón keresztül földelni kell.

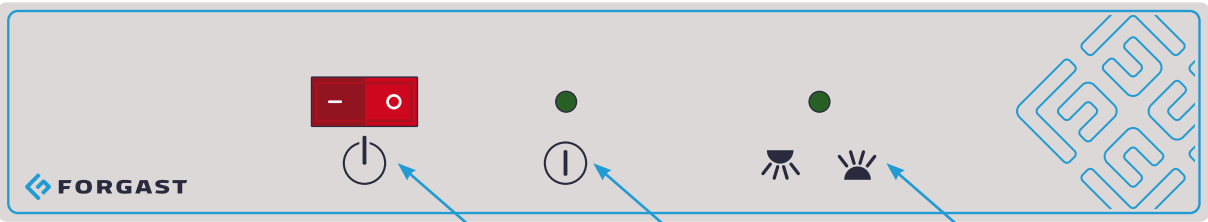
FIGYELEM!
A csatlakozódugónak és a csatlakozóaljzatnak kifogástalan állapotban kell lennie, és biztosítani kell a megfelelő csatlakozást.

6. ÜZEMELTETÉS

A készülék kiváló minőségű, korrózióálló, valamint könnyen tisztítható és fertőtleníthető rozsdamentes acélból készült. A Forgast sterilizátorban G16 T5 UV-lámpák találhatók. A sterilizátor végálláskapcsolóval van felszerelve, amely megakadályozza a készülék bekapcsolását nyitott fiók esetén.

FIGYELEM!
Nyitott fiók esetén ne kényszerítse a lámpákat világításra, az UV-sugárzás veszélyes az egészségre.

Kezelőpanel



1. Tápellátás-kapcsolók
2. Tápellátás-jelzőfény
3. UV-lámpa működését jelző fény

A készülékbe helyezés előtt a sterilizálandó tojásokat meg kell tisztítani a portól, tollaktól és egyéb szennyeződésektől.

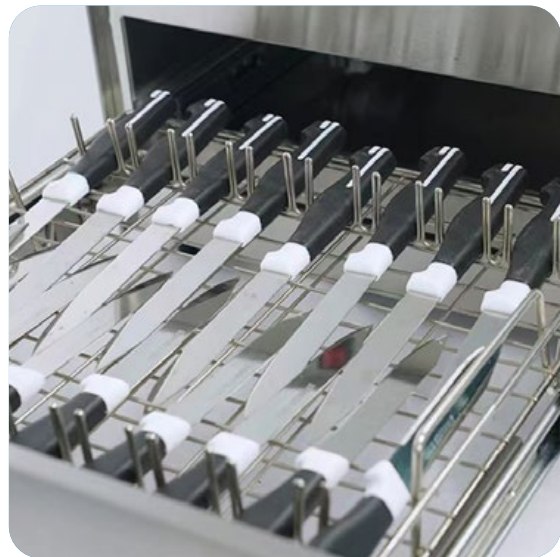
A tojások sterilizálásához az alábbi műveleteket kell elvégezni:

- Nyissa ki a tojás- és késlámpázó fiókját
- Vegye ki az acélrácsot
- Helyezze a rácsot a fogantyúival lefelé a tojásokra (amelyek a tojástálcán találhatók)
- Fogja meg a rácsot a tojástálcával együtt, és fordítsa el 180°C-kal
- Vegye le a tojástálcát
- Helyezze a tojásokkal ellátott rácsot a fiókba, majd tolja be a készülékbe.

A lámpák működésjelzőjének (3) bekapcsolása jelzi a készülék működését.

A jelzőfény (3) kikapcsolása a készülék működésének befejezését jelzi. A teljes ciklus időtartama körülbelül 2,5 perc. A kések sterilizálásához helyezze azokat a készülék fiókjába úgy, hogy a pengék vízszintesen helyezkedjenek el.

Így érhető el a legjobb eredmény és a kések teljes sterilizálása.



7. TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- Tisztítás előtt mindig húzza ki a csatlakozódugót a hálózati aljzathoz.
- A készüléket puha, mosószer hozzáadásával benedvesített törölkendővel tisztítsa.
- Ügyeljen arra, hogy a készülék elektromos alkatrészei ne érintkezzenek vízzel.
- A megtisztított készüléket és alkatrészeit szárazra kell törölni.



FIGYELEM!

A készülék tisztítása előtt kapcsolja ki, majd a hálózati csatlakozódugó aljzathoz való kihúzásával válassza le az áramellátásról.

8. PÓTALKATRÉSZEK

1. FG00530/1 8 W-os UV-lámpa
2. FG00530/2 Fő áramköri lap
3. FG00530/3 Jelzőfény
4. FG00530/4 Kapcsoló
5. FG00530/5 Végálláskapcsoló
6. FG00530/6 Tápegység

9. HULLADÉKGAZDÁLKODÁS ÉS ÁRTALMATLANÍTÁS

A Termék életciklusának végén a berendezést nem szabad olyan helyen elhelyezni, amely veszélyt jelenthet a környezetre.

A veszélyes hulladék ideiglenesen tárolható későbbi eltávolítás céljából. Be kell tartani a készülék használatának országában hatályos környezetvédelmi előírásokat.

A készüléket gyűjtés, szétszerelés és ártalmatlanítás céljából szakosodott vállalkozásoknak kell átadni.

A készüléket szét kell szerelni, az alkatrészeket el kell különíteni, és vegyi jellegüknek megfelelő csoportokba kell helyezni, szem előtt tartva, hogy egy részük újrahasznosítható és a települési hulladékhhoz hasonlóan ismét felhasználható. Ártalmatlanítás előtt a készüléket a tápkábel leválasztásával működésképtelenné kell tenni.

Az ártalmatlanítás során keletkező anyagot, ha nem kerül újrahasznosításra, a hatályos előírásoknak megfelelően gyűjtőhelyre vagy hulladéklerakóba kell szállítani.

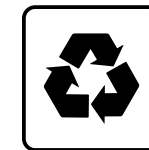
A Terméken található bármely WEEE-szimbólum azt jelenti, hogy a Termék nem kezelhető háztartási hulladékként. A környezetre és az emberekre gyakorolt bármely negatív hatás megelőzése érdekében megfelelő módon kell ártalmatlanítani.

A Termék újrahasznosításával kapcsolatos további információkért vegye fel a kapcsolatot a gyártóval, a szervizzel vagy a hulladékártalmatlanítással foglalkozó helyi szervezettel.

A készülék szétszerelését szakképzett személyzetnek kell végeznie.

Ha a készülék későbbi összeszerelését tervezik, minden műveletet a lehető legnagyobb gondossággal kell elvégezni, hogy ne sérüljenek meg az alkatrészei.

A gyártó nem vállal felelősséget az illetéktelen, a készüléket kezelő személyzet által okozott meghibásodásokért vagy kellemetlenségekért.



ÁRTALMATLANÍTÁS

A csomagolás és annak anyaga 100%-ban újrahasznosítható, és a következő szimbólummal van ellátva: 

Az ártalmatlanítás során be kell tartani a hatályos helyi előírásokat. A csomagolóanyagokat (műanyag zacskókat, hungarocell-darabokat stb.) gyermekektől távol kell tartani, mivel potenciális veszélyt jelentenek.

A készülék újrahasznosítható anyagokból készült. A készülék az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló európai irányelvnek megfelelőként van megjelölve. A készülék megfelelő ártalmatlanításával hozzájárulhatunk a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt lehetséges negatív következmények megelőzéséhez.



A készüléken vagy a mellékelt dokumentációban található szimbólum azt jelzi, hogy a készüléket nem szabad háztartási hulladékként kezelni. Ezeket elektromos és elektronikus berendezések ártalmatlanítására és újrahasznosítására kijelölt szakosodott gyűjtőhelyre kell eljuttatni. A berendezés ártalmatlanításakor használhatatlanná kell tenni azt (az indítását lehetetlenné kell tenni) a tápkábel levágásával, valamint az ajtó és az egyéb veszélyt jelentő elemek eltávolításával.

Nem szabad lehetővé tenni, hogy valaki felmászhasson a berendezésre, vagy beszorulhasson abba. A berendezést a hulladékok ártalmatlanítására vonatkozó helyi előírásoknak megfelelően kell ártalmatlanítani, és egy kijelölt gyűjtőhelyre kell elszállítani; a készüléket nem szabad felügyelet nélkül hagyni, mivel veszélyt jelenthet a gyermekek számára.

MEGFELŐLŐSÉGI NYILATKOZAT

A készüléket az európai irányelvekben meghatározott biztonsági követelményeknek és az azoknak megfelelő szabványoknak megfelelően gyártották. E megfelelés elérését követően a gyártó kijelenti, hogy Termékei megfelelnek a hatályos európai jogszabályoknak, ezért a megfelelő CE-jelöléssel vannak ellátva, amely lehetővé teszi értékesítésüket az európai országokban.

A megfelelési nyilatkozat a felhasználó kérésére elektronikus vagy nyomtatott formában a gyártó székhelyén vagy a **www.mmgastró.pl** weboldalon érhető el.

